

# MITTEILUNGSBLATT

Nr. 06 | Juli 2023

33. Jahrgang | erscheint 10x pro Jahr



## Lindenfest

Rückseite

**Verwaltung und Technische Betriebe**  
Erfolgreiche Lehrabschlüsse von Leon Vogt  
und Ricardo Reichmuth

**Ratsstube Full-Reuenthal**  
Reto Wengi, neues Mitglied  
des Gemeinderats

**Ratsstube Full-Reuenthal**  
Yannick Frey, erfolgreich an  
Kids Bike Challenge



## Endlich Sommer

Den Einen schon viel zu heiss, den Anderen gerade recht, sind die hochsommerlichen Temperaturen von aktuell fast 30 Grad. Wie auch immer, haben sie uns auf jeden Fall den viel zu nassen und kalten Frühling schnell vergessen lassen. Durch den Wind und die Hitze sind aber die vielen Niederschläge längst schon wieder verdunstet und die Felder müssen da und dort bereits bewässert werden. Ist das jetzt der viel zitierte Klimawandel? Ich masse mir nicht an, diese grosse Frage zu beantworten, dies überlasse ich lieber den Fachleuten. Was ich aber weiss ist, dass sich die Landwirtschaft immer solchen Wetterkapriolen stellen musste und die Herausforderung angenommen und immer eine Lösung gefunden hat.


Herausforderungen gibt es nicht nur in der Landwirtschaft. Sie alle müssen immer wieder Veränderungen annehmen und damit umgehen können. Auch der Gemeinderat muss sich dem immer wieder stellen. Diese Herausforderungen sind teils nicht immer einfach. Aber auch hier gilt es, Wege und Lösungsansätze zu suchen, welche die Bedürfnisse der Bevölkerung, die Gesamtentwicklung des Dorfes und die gesetzlichen Rahmenbedingungen erfüllen. Auch im Umgang mit der immer grösser werdenden Bürokratie der kantonalen Verwaltung gilt es, einen gangbaren Weg zu finden.

Nichts desto trotz lassen wir uns den Sommer nicht verderben. Gönnen Sie sich ab und zu mal eine Pause bei einem kühlen Getränk, um im Schatten die Geselligkeit geniessen zu können. Ich wünsche uns allen eine schöne Sommerzeit, mit dem gewünschten Regen und den nicht allzu starken Unwettern.

Lukas Schilling  
Gemeinderat

## Herzlichen Glückwunsch

Der Gemeinderat gratuliert den folgenden Mitbürgerinnen und Mitbürgern von Herzen zu ihren Geburtstags- und Hochzeitsjubiläen und wünscht ihnen weiterhin frohe, sorglose und gemütliche Stunden sowie Gesundheit.

 **80 Jahre**  
24. Mai, Johann Stöckli  
27. Mai, Johann Schneider  
21. Juni, Myrtha Lutz

**91 Jahre**  
12. Juni, Marcel Alfare

 **75 Jahre**  
10. Juli, Ramadan Dellova, Full

**85 Jahre**  
10. Juli, Karl Riwar, Full  
11. Juli, Edith Quidort-Schneider, Full

**94 Jahre**  
12. Juli, Alois Hügli, Full

**97 Jahre**  
4. Juni, Werner Vögele

**99 Jahre**  
19. Juni, Rosario Barea Oliva

**Goldene Hochzeit (50 Jahre)**  
1. Juni, Ernst und Verena Käser-Felix



Johann Schneider



Myrtha Lutz



Werner Vögele



Rosario Barea Oliva







## Ersatzwahl eines Mitglieds des Gemeinderates für den Rest der Amtsperiode 2022/2025

Reto Wengi, Full, wurde am 18. Juni als Mitglied des Gemeinderates für den Rest der Amtsperiode 2022/2025 gewählt. Bei einem absoluten Mehr von 115 erhielt er 220 Stimmen.

---

## Baubewilligungen

Der Gemeinderat hat folgende Baubewilligungen erteilt:

- › Meier Irene, Sitzplatzverglasung im Erdgeschoss, Parz. Nr. 2322, Neumatttring
  - › Fischer Jens, Carport mit Geräteraum, Parz. Nr. 2227, Obere Mühlehalde
  - › Salt Mobile SA, Erweiterung bestehende Mobilfunkanlage, Parz. Nr. 615, Krummackerweg
  - › Kramer Tamara und Ruvodic Nikola, Neubau Einfamilienhaus, Projektänderung Keller, Parz. Nr. 2520, Bäumlweg
  - › Langensand Marcel, Ersatz Elektroheizung durch Luft/Wasser-Wärmepumpe, Parz. Nr. 2340, Vogelmattstrasse
  - › Einwohnergemeinde Leibstadt, Betonstützmauer mit Rampe bei Abfallsammelstelle, Parz. Nr. 2390, Oberdorfstrasse
  - › Oehler Patrick und Maria, Neuerstellung Gartenhaus, Parz. Nr. 2243, Wuhrmattweg
  - › Zimmermann Rolf und Erika, Ersatz Ölheizung durch aus-senstehende Wärmepumpe, Parz. Nr. 2159, Mühlehaldenweg
- 

## Sprechstunden Gemeindeammann

Gemeindeammann Gerhard Hauser bietet monatlich Sprechstunden, jeweils um 17 Uhr im Gemeindehaus Leibstadt, an:

- › **Montag, 11. September**

Es wird um Voranmeldung mit Bekanntgabe des Anliegens bei der Gemeindekanzlei, 056 267 63 40 oder an [gemeindekanzlei@full-reuenthal.ch](mailto:gemeindekanzlei@full-reuenthal.ch) bis jeweils Mittwoch vor der Sprechstunde gebeten.

---

## Baubewilligungen

Der Gemeinderat hat folgende Baubewilligungen erteilt:

- › Brkic Patrick, Energetische Dach- und Fassadensanierung, Parz. Nr. 1805, Eichacker
  - › Feldmann Oliver, Ersatz Ölheizung durch Luft/Wasser-Wärmepumpe, Parz. Nr. 579, Fahrhäuser
  - › Isliker David, Erstellung Gartenmauer, Parz. Nr. 1884, Chostnez
  - › Keller Rolf, Erweiterung Eselstall, Parz. Nr. 601, Hauptstrasse-Jüppen
  - › Küng Hans-Ulrich und Simone, Erstellung Photovoltaikanlage, Parz. Nr. 1569, Schybenächerweg
  - › Rechsteiner Urs und Sonja, Neubau Garage, Parz. Nr. 493.1, Obere Au
  - › Schütz Christian, Ersatz Hecke durch Sichtschutzzaun, Parz. Nr. 2003, Sandackerstrasse
- 

## Budget 2024, Eingaben

Die Vorbereitungsarbeiten für die Budgetierung 2024 wurden bereits wieder in Angriff genommen. Eingaben zum Budget 2024 sind **bis spätestens 15. Juli** dem Gemeinderat schriftlich begründet einzureichen. Wir bitten die Kommissionen, Vereine und Privatpersonen diesen Termin einzuhalten.

---

## Yannick Frey, Erfolg an Kids Bike Challenge

Der TCS (Touring-Club der Schweiz) hat in Zusammenarbeit mit der Polizei am 14. Juni in Biel einen spielerischen Tag rund um das Thema Verkehrssicherheit organisiert.

An dieser Kids Bike Challenge geht es einerseits darum, einen spannenden Tag zu erleben. Andererseits ist jedoch auch der Aspekt der Verkehrsbildung wichtig. Statt eintönig Regeln zu pauken, lernen die Kinder anhand von simulierten Verkehrssituationen das richtige Verhalten auf der Strasse und sollen dabei auch noch Spass haben. Zu den Erfahrungsposten kommt ein Wettbewerb, in dessen Rahmen die theoretischen Kenntnisse über das richtige Verhalten im Verkehr ebenso geprüft werden, wie die Geschicklichkeit auf dem Velo.

Yannick Frey hat diese Kids Bike Challenge gewonnen und qualifizierte sich für den europäischen Final, welcher im September in Montenegro stattfinden wird.

Der Gemeinderat gratuliert Yannick zu diesem tollen Erfolg und wünscht weiterhin eine gute und sichere Fahrt mit dem Bike.



## Abbrennen von Feuerwerk, Bewilligung für Bundesfeier vom Montag, 31. Juli

Seit dem 1. Januar 2022 ist gemäss Polizeireglement der Gemeinden im Zurzibiet das Abbrennen von Feuerwerk ohne Bewilligung nur am 1. August und 31. Dezember gestattet. Die Gemeindebehörden können Ausnahmegewilligungen im eigenen Zuständigkeitsbereich erteilen.

An seiner letzten Sitzung hat der Gemeinderat dem 1. August-Komitee Reulete die entsprechende Bewilligung für das Abbrennen von Feuerwerkskörpern für Montag, 31. Juli erteilt.

## Senioren Ausflug

Der diesjährige Seniorenausflug in **Leibstadt** findet am **Mittwoch, 6. September** statt und derjenige in **Full-Reuenthal** am **Freitag, 8. September**.

## Freihaltung von Sichtzonen

Wie bereits im Mitteilungsblatt Mai erwähnt, wurden die Grundeigentümer aufgefordert, ihre Sträucher entlang der Strassen zurückzuschneiden.



Leider sind dieser Aufforderung bis heute immer noch einige Liegenschaftsbesitzer nicht nachgekommen. Die Technischen Betriebe werden daher nächstens auf Kontrolle gehen und, wo nötig, die Sträucher zurückschneiden. Die Kosten werden dem Grundeigentümer weiterverrechnet.

## Neophytenbekämpfung

Neophyten sind Pflanzen, die sich in einem Gebiet ansiedeln, in dem sie nicht heimisch sind. Um die Verbreitung von Neophyten zu reduzieren, ist es wichtig, sie korrekt zu entsorgen. Der Kanton Aargau stellt neu allen Gemeinden **Neophytensäcke** zur korrekten Entsorgung zur Verfügung. Die 60 Liter-Säcke können am Schalter der Gemeindekanzlei kostenlos bezogen werden und sind in Leibstadt und in Full-Reuenthal im entsprechenden Container beim Abfallsammelplatz zu deponieren.

Ausserdem können Flyer mit Informationen und Bildern zu den wichtigsten invasiven Neophyten bezogen werden. Es ist ebenfalls beschrieben, wie die invasiven Neophyten und deren Pflanzenteile korrekt entsorgt werden.



Einjähriges Berufkraut

Helfen Sie mit, invasive Neophyten auf unserem Gemeindegebiet aktiv und gezielt zu bekämpfen und halten Sie Ihren Garten frei von Sommerfledern, einjährigem Berufkraut, Goldrute und weiteren invasiven Neophyten!

## Neobiota-Ansprechperson

Für eine nachhaltige Bekämpfung von invasiven Neobiota braucht es eine Koordination der Massnahmen zwischen Kanton und Gemeinden. Um diese Zusammenarbeit zu etablieren und den Informationsaustausch und die Abstimmung der Massnahmen zu gewährleisten, wurden die Gemeinden aufgefordert, eine Person zu bestimmen, welche innerhalb der Gemeinde die Aufgaben als Neobiota-Ansprechperson übernimmt.

Die Geschäftsleitung hat Herrn **Stefan Schmid**, Bereichsleiter Bauamt, als Neobiota-Ansprechperson für die Gemeinden Leibstadt und Full-Reuenthal gewählt.

In dieser Funktion ist er zuständig für den gegenseitigen Informationsaustausch, die Informationsweitergabe an relevante Stellen innerhalb der Gemeinde, Anfragen aus der Bevölkerung, von Landwirten usw. Bei Fragen steht Ihnen Herr Schmid unter 079 354 46 63 oder stefan.schmid@leibstadt.ch gerne zur Verfügung.

## Fremdkörper im Grüngut

Kompost ist eigentlich eine gute Sache. Aus organischen Abfällen, wie Lebensmitteln oder Pflanzenresten, wird durch die Kompostierung eine nährstoffreiche Erde – bestens geeignet als Dünger. Entscheidend ist jedoch, dass nur Abfälle auf dem Komposthaufen landen, die auch tatsächlich biologisch abbaubar sind. Das ist leider nicht immer der Fall.

Die Firma Leureko, bei welcher auch unser Grüngut entsorgt wird, sortiert alle Plastiksäcke aus. Diese werden mit dem normalen Hauskehricht verbrannt. Eine andere Alternative gebe es leider nicht. Jedes einzelne Säckli auszupacken und auf weitere Plastikteile zu prüfen, sei zeitlich und damit auch finanziell zu aufwändig. Ein Auge zudrücken könne man auch nicht: Der grösste Teil des Komposts soll schliesslich in der Landwirtschaft landen. Und dort können Plastikreste sehr schädlich für Tier und Umwelt sein.

Die Folie einer Salatgurke, Kondome oder eingeschweisste Würstchen: Plastik ist zwar das häufigste, aber nicht das einzige Fremdkörperproblem im Grüngut. So landen auch Blechdosen, Kaffee kapseln oder Kleidung in dem zur Kompostierung vorgesehenen Container. Die Bevölkerung wird daher eingehend gebeten, sich zwingend an die Richtlinien gemäss Entsorgungskalender zu halten.

## Axpo Grid AG, Leistungserhöhung im Unteren Aaretal

Die Axpo baut in der Region Unteres Aaretal das Leitungsnetz vom Kraftwerk Leibstadt bis zum Kraftwerk Klingnau um. Die Betriebsspannung der Leitungen wird von 50 auf 110 Kilovolt erhöht.

Die Spannungsumstellung gewährleistet den sicheren und effizienten Netzbetrieb und damit die Versorgungssicherheit. Beim Umbau der Leitung vom Kraftwerk Leibstadt bis zum Kraftwerk Klingnau wird die bestehende Infrastruktur genutzt. Das erdverlegte Kabel ab dem Kraftwerk Leibstadt von einem Kilometer Länge wird in der bestehenden Rohranlage ersetzt. Anschliessend zur Erdkabelleitung wird der Freileitungsabschnitt bis zum Kraftwerk Klingnau mit neuen Isolatorketten ausgerüstet.

Das Strassennetz entlang der Leitung wird während den Umbauarbeiten im August 2023 bis Januar 2024 mit verschiedenen Baumaschinen befahren. Geringe Einschränkungen im Strassenverkehr sind unumgänglich. Die angrenzenden Feldstrassen werden dabei kurzzeitig behindert oder gesperrt. Dabei müssen alternative Verkehrswege genutzt werden.





## Öffnungszeiten Verwaltung

### Sommeröffnungszeiten

Bitte denken Sie daran: **vom 10. Juli bis und mit 11. August** gelten auf der Gemeindeverwaltung folgende Öffnungszeiten:

#### Montag bis Freitag, 8–13 Uhr durchgehend geöffnet

Bei Bedarf stehen wir Ihnen selbstverständlich auch gerne ausserhalb dieser Öffnungszeiten zur Verfügung. Für entsprechende Termine nehmen Sie bitte vorgängig mit der jeweiligen Abteilung Kontakt auf (Gemeindekanzlei 056 267 63 40, Abteilung Finanzen/Steuern 056 267 63 50).



### Bundesfeier 1. August

Die Büros der Gemeindeverwaltung bleiben am **Montag, 31. Juli (Brückentag)**, und **Dienstag, 1. August (Nationalfeiertag)**, den ganzen Tag **geschlossen**. Ab Mittwoch, 2. August, sind wir wieder für Sie erreichbar.

Bei Todesfällen ist auf dem Anrufbeantworter der Gemeindekanzlei, 056 267 63 40, über den 1. August eine Notfallnummer hinterlegt.

## Neue Raumpflegerin für Gemeindehaus


Die bisherige Raumpflegerin des Gemeindehauses, Aferdita Pajaziti, Würenlingen, hat ihre Anstellung gekündigt. Die Stelle wurde zur Neubesetzung ausgeschrieben.

Die Geschäftsleitung hat Suela Golaj, Leibstadt, als neue Raumpflegerin gewählt. Sie tritt ihre Stelle am 1. Juli an.




Suela Golaj

Per 30. Juni konnten folgende Zahlen aus dem Einwohnerdienst-System entnommen werden (Mutationen 1. Semester 2023):

 Einwohner

# 1'570

Geburten 6, Todesfälle 6,  
Zuzüge 74, Wegzüge 40

 Einwohner

# 981

Geburten 1, Todesfälle 6,  
Zuzüge 38, Wegzüge 18

## Freie Lehrstelle ab August 2024, KV uf de Gmeind!!!



Wir suchen eine motivierte Kauffrau oder einen motivierten Kaufmann für eine Verwaltungslehre auf der Gemeinde Leibstadt. Während drei Jahren absolvierst du eine abwechslungsreiche und interessante Lehre auf unserer öffentlichen Verwaltung.

Auf den verschiedenen Abteilungen erwirbst du in praktischen Arbeiten die anspruchsvollen Kenntnisse der Verwaltungstätigkeit. Wenn du die Bezirks- oder Sekundarschule besucht hast, würden wir uns über deine Bewerbung mit aktuellen Zeugniskopien, Check S2, Lebenslauf, einem Foto und von Vorteil mit dem Multicheck freuen.

Deine Fragen bezüglich der Bewerbung oder eines Schnuppertages wird dir sehr gerne die Berufsbildnerin Larissa Knecht (Tel. 056 267 63 40 oder [larissa.knecht@leibstadt.ch](mailto:larissa.knecht@leibstadt.ch)) beantworten.

Fühlst du dich angesprochen? Dann schick uns deine Bewerbung bis am 18. August 2023 per E-Mail an [larissa.knecht@leibstadt.ch](mailto:larissa.knecht@leibstadt.ch) oder an folgende Adresse:

Gemeindekanzlei Leibstadt  
Frau Larissa Knecht  
Oberdorfstrasse 222  
5325 Leibstadt

Wir freuen uns auf dich!

## Erfolgreiche Lehrabschlüsse

**Leon Vogt** hat seine anspruchsvolle, dreijährige Lehre als Kaufmann auf der Gemeindeverwaltung erfolgreich abgeschlossen.



Leon Vogt mit Berufsbildnerin Jenna Walde

**Ricardo Reichmuth** hat seine zweijährige Lehre als Fachmann Betriebsunterhalt EFZ (im Anschluss an die Lehre als Unterhaltspraktiker EBA) ebenfalls erfolgreich abgeschlossen.



Ricardo Reichmuth mit Berufsbildner Werner Hediger

Der Gemeinderat und das gesamte Personal gratulieren Leon und Ricardo ganz herzlich zur bestandenen Prüfung und wünschen ihnen auf ihrem weiteren Berufsweg viel Erfolg, Durchhaltevermögen und Freude.

## Regionale Pilzkontrolle Aaretal-Surbtal

Böttstein, Döttingen, Endingen, Full-Reuenthal, Klingnau, Koblenz, Leibstadt, Leuggern, Mandach, Tegerfelden, Villigen

Der Kontrolleur **Thomas Graber** erteilt das ganze Jahr hindurch Auskunft und führt nach Absprache Pilzkontrollen durch. Die Beratungen und Kontrollen sind kostenlos. Im Restaurant Burestübli in Böttstein finden vom Samstag, 26. August bis Sonntag, 29. Oktober Pilzkontrollen statt. Die Kontrollzeiten sind auf den Websites der Gemeinden Leibstadt und Full-Reuenthal abrufbar. Durch massvolles und richtiges Pflücken können die Pilze ihre wichtige Funktion im Ökosystem des Waldes erfüllen.

- › Nur Körbe oder Netze verwenden, im Plastiksack zersetzt sich das Pilzeiweiss sehr schnell.
- › Nur mittelgrosse Fruchtkörper sammeln, die alten zum Absporen stehen lassen.
- › Nur so viele Pilze ernten, wie für eine Mahlzeit verwertet werden können. Empfehlung: 250 Gramm Frischpilze pro Person und Woche.
- › Von unbekanntem Pilzen nur zwei, drei Exemplare pflücken, sorgfältig aus dem Boden drehen, nicht abschneiden.
- › Gesammelte Pilze schon im Wald von Erde befreien und nach Arten sortiert zur Kontrolle vorlegen.



### Kontakt

Thomas Graber, Restaurant Burestübli, 5315 Böttstein  
Telefon 056 245 02 51



## Mittagstisch

Liebe Seniorinnen, liebe Senioren, bitte reservieren Sie sich den **Donnerstag, 20. Juli** und den **Donnerstag, 17. August**. Wir treffen uns jeweils um 12:30 Uhr zum gemeinsamen Mittagessen im Restaurant Schützen. Wir freuen uns auf gesellige Stunden in gemütlicher Gesellschaft.

Wir wünschen Ihnen wunderschöne Sommertage an einem schattigen Plätzchen. Bei Fragen, für Anmeldungen oder evtl. Abmeldungen nehmen Sie bitte Kontakt auf mit Lucia Graf, 056 247 18 61 oder Marianne Eckert, 056 247 18 20.

## Mittagstisch

Einmal im Monat treffen sich Senioren und Seniorinnen zu ein paar gemeinsamen gemütlichen Stunden, um Beziehungen zu pflegen und neue Bekanntschaften zu schliessen. Der Mittagstisch findet jeweils am Mittwoch, um 11:30 Uhr, im Restaurant Schützen in Leibstadt statt. Die nächsten Anlässe sind am **Mittwoch, 12. Juli** und **Mittwoch, 9. August**.

Bei Fragen oder Neuanmeldungen kontaktieren Sie bitte Dorothea Fischer, 056 246 19 68, Edith Schmid, 056 246 12 11, oder Christine Zbinden, 056 246 18 50.



## Clean up day

Am Freitag, 2. Juni hat der CEK einen Dorfrundgang in spezieller Mission gemacht: Die kleinen und grossen «Putzteufel» zogen los, um das Dorf von Unrat zu befreien.



Bewaffnet mit Handschuhen, Müllsäcken und Abfallpickern schwärmten die Equipen aus, um vom Oberdorf bis hinunter ans Rheinufer die Natur von achtlos weggeworfenen Getränkedosen, ganz ganz vielen Zigarettenstummeln und anderem Abfall zu befreien.

Nach getaner Arbeit gab es beim Salzwirtli etwas Kühles zu trinken und eine feine Glace. Herzlichen Dank an die Gemeinde für den finanziellen Zustupf in die Clubkasse.



## Ideale Bedingungen für ein tolles Plauschturnier

Am Samstag, 3. Juni konnte der VBC Leibstadt das alljährliche Beachvolley Plausch Turnier durchführen. 12 Teams hatten sich für diesen Anlass angemeldet. Das Turnier begann um 13 Uhr. Die Spieldauer eines Spiels war 12 Minuten ohne Seitenwechsel. Der Sieger erhielt 2 Punkte, bei einem Unentschieden gab es 1 Punkt und der Verlierer 0.



Während des ganzen Turniers konnte man feine Salate sowie Fleisch und Würste vom Grill geniessen. Auch für feinen Dessert war gesorgt. Die Bar war von Beginn an geöffnet und es wurde dank der warmen Temperaturen auch viel getrunken.

Um 18 Uhr wurde das Finalspiel «Gmeindshushöckler 2» gegen «TV All Star» gespielt. Die beiden Mannschaften schenkten sich nichts. Es wurde über 3 Sätze gespielt. Der Gewinner des Turniers ist «TV All Star». Bei geselligem Beisammensein liess man den tollen Tag ausklingen. Der VBC Leibstadt kann auf einen erfolgreichen Tag zurück schauen. Wir bedanken uns bei allen Teilnehmern und Helfern für den tollen Anlass. Wer gerne mehr vom VBC erfahren möchte, kann jeweils am Montag ab 20 Uhr in die Bernowa-Halle in Leibstadt kommen.



## Der Männerturnverein sucht neue Mitglieder

Am **Mittwoch, 16. August** sind Interessierte herzlich zu unserem Ausmarsch mit Grillieren eingeladen. Bei Bier und Wurst stellen wir unseren Verein vor. Treffpunkt ist um 19 Uhr vor dem Eingang zur Bernowa-Halle.

Bei Fragen steht Ihnen der Aktuar Dieter Felber, 079 646 24 02, gerne zur Verfügung.



### Typisch Zunft – zünftige Jubiläumsreise

10 Jahre «1. löblich Löbschleter Zunft», da gönnten sich die Zünftler eine Reise in 10 Akten: Oldtimer Saurer, Schloss Hallwyl, Eichberg, Schiff Seetal, Kulinarik, Kultur, Geselligkeit und vieles mehr. Das 10-jährige Bestehen wurde zusammen mit einer Reise zünftig gefeiert und zünftig bejubelt.



### Reise durch den Aargau

Die Zunftfamilie wurde von den Organisatoren Andrea und Matthias mit einem mit Blumen geschmückten Postauto-Oldtimer empfangen. Der Saurer, Baujahr 1953, wurde von Zünftler Markus professionell zu den geplanten aargauischen Destinationen gelenkt und bildete das «i-Tüpfelchen» der Reise. Schloss Hallwyl ist eines der schönsten Wasserschlösser der Schweiz. Die Schlossanlage liegt idyllisch im Naturschutzgebiet des Hallwilersees und war für die Zunft aus Leibstadt mehr als nur einen Besuch wert. Bei einem Schlossrundgang wurden die Zunftjubilare durch Raum und Zeit geführt, um die Geschichten hinter dem Schloss und seiner Geschichte kennenzulernen. Vom Mittelalter bis ins 19. Jahrhundert lebten Dutzende Frauen und Männer aus der Familie von Hallwyl auf dem Schloss. Während des Rundgangs konnte man erfahren, wer und welche Spuren dort hinterlassen wurden.

### Eichberg

Der Eichberg liegt auf 600 m über dem Meeresspiegel an einem der besten Aussichtspunkte in einem intakten Naturparadies und ist ein beliebtes Ausflugsziel in der Region Seetal. Neben der Gastronomie gehören seit 1959 auch ein Bio-Gemüsebau und eine Bio-Landwirtschaft zu den Aktivitäten am Eichberg. Die Zunft liess es sich nicht entgehen, gemeinsam mit dem Oldtimer Saurer gemütlich den Berg zu erklimmen und die Aussicht sowie die Kulinarik zu geniessen.

### Seetal-Schiff ahoi

Um das Seetal in seiner ganzen Schönheit zu entdecken, liessen es sich die Reisenden nicht entgehen, eine Schifffahrt auf dem Hallwilersee zu unternehmen. Während der geselligen Rundfahrt mit der «MS Seetal» schwelgten die Zünftler in ihrer zünftigen Vergangenheit und wagten einen zünftigen Ausblick auf die Zukunft. «Es lächelt der See, er ladet zum Bade...» schrieb Schiller 1803. Ob er dabei an einzelne Mitglieder der löblichen Löbschleter Zunft dachte, ist nicht erwiesen, aber einige wagten sich dennoch ins kühle Nass!

### Künftig zünftig aktiv

Die Zunft Leibstadt kann stolz auf zehn erfolgreiche Jahre zurückblicken, in denen sie sich nebst diversen namhaften karitativen Spenden, als aktiver Teil der Freizeitaktivitäten etabliert hat. Mit ihrer zünftigen Jubiläumsreise haben die Zünftler nicht nur ihre Verbundenheit gefeiert, sondern auch neue Erfahrungen gesammelt und gemeinsame Erinnerungen geschaffen. Diese Reise hat gezeigt, dass die Zunft auch in Zukunft gerne aktiv und engagiert sein wird. Die Mitglieder der 1. löblichen Löbschleter Zunft können nun gespannt auf die kommenden Aktivitäten blicken und sich auf weitere gemeinsame Erlebnisse freuen.

## Buure Chilbi, die Premiere ist gelungen

Am Samstag, 10. Juni organisierten die Bauern von Leibstadt bei den Landwirtschaftsbetrieben von Markus Kramer und Lukas Vögeli an der Bernastrasse die 1. Buure Chilbi.



Dieser Anlass ist von der Bevölkerung sehr gut angenommen worden. Zahlreiche Besucherinnen und Besucher genossen das Mittag- oder Abendessen bei Rösti und Spiegelei oder Wurst mit einem feinen Salat und selbstgebackenem Buurebrot. Leider kam es über die Mittagszeit zu ungeplanten Wartezeiten, dafür möchten sich die Veranstalter bei den Betroffenen entschuldigen.



Am Nachmittag führten Leibstadter Junglandwirte die interessierte Bevölkerung in Gruppen über die nahe gelegenen Felder und gaben zahlreiche Informationen zu Kulturen und der Biodiversität ab. Viele offene Fragen von den Teilnehmenden konnten kompetent beantwortet werden. Ebenfalls konnte man moderne Technik und die Technik vergangener Jahre bestaunen. Damit die Eltern den Anlass geniessen konnten, wurden die Kinder von den Frauen der Leibstadter Kinderspielgruppe bestens betreut. Am Abend spielten die «Äntlibuecher Stubehöckler» zur Unterhaltung auf und es wurde ein gemütlicher Abend. Ein gelungener Anlass, der auf eine Wiederholung hoffen lässt. Die Leibstadter Bauern bedanken sich für das zahlreiche Erscheinen und den Sponsoren, die den Anlass unterstützten.



An Pfingsten, 28. Mai durften wir die Maiandacht in der Lourdes-Grotte in Leuggern mit Pfarrer Stefan Essig musikalisch mitgestalten.

Unter sommerlich heissen Temperaturen füllten sich die Bänke und Klappschemel wurden auch langsam knapp. Aber die wunderbare Wiese unter den schattenspendenden Bäumen rund um die Grotte bot sich ebenso als idealer Sitzplatz an. Es war ein stimmiger Gottesdienst mit sorgfältig ausgewählter passender Musik von Dirigent Markus Hoppe und Pfarrer Stefan Essig.

Am 11. Juni bereicherte eine Formation der BBDLL den Spitalalltag von Patienten und Besuchern im Innenhof des Spitals Leuggern mit einem Ständchen.

Zwischen Redaktionsschluss und Erscheinung des Mitteilungsblattes konnten wir nach einer gefühlten Ewigkeit endlich wieder unser traditionelles Fürebigkonzert durchführen. Dementsprechend wartete im Vorfeld sehr viel Arbeit mit Putzen, Entstauben, Herrichten und wieder einigermassen auf Vordermannbringen der Musigschürri auf uns. Schliesslich können wir das gute, sonnige Wetter der letzten Male nicht abonnieren und wollen gewappnet sein, falls uns Petrus einen Strich durch die Rechnung macht.

Nach dem Fürebigkonzert verabschieden wir uns in die offizielle Sommerpause, unterbrechen diese aber kurz für die Bundesfeier am 1. August.

So wünschen wir auch unseren werten Lesern, unseren treuen Besuchern, Gästen und Zuhörern erholsame Sommerferien und freuen uns wieder auf ein musikalisch reich bepäcktes zweites Halbjahr.



## Jubilarenkonzert vom 25. Juni im von Roll-Saal



Zwei Mal jährlich organisieren die Brassband und der Männerchor Leibstadt ein Jubilarenständchen für die Senioren unserer Gemeinde. Für das erste Halbjahr stellte der Männerchor im Alleingang eine Darbietung auf die Beine. In den letzten Jahren hat Corona immer wieder einen Strich durch die Rechnung gemacht. Die Sänger und ihr Dirigent Georg Masanz freuten sich darum riesig, dass es heuer endlich klappte. Sie durften 6 Jubilarinnen und Jubilare mit ihren Angehörigen willkommen heißen. Mit schönen Liedern und einer lustigen Geschichte haben sie ihre Gäste, laut ihren Rückmeldungen, aufs Beste unterhalten. Daneben wurden sie mit Torten, Kuchen und Kaffee und einem guten Gläschen Wein richtig verwöhnt.

Die Besucher liessen sich gerne auch selbst zum Mitsingen einladen. Spätestens als der Musiker Max Schwarz auf der Handorgel «als was bruchsch uf der Wält, das isch Liebi» anstimmte, wurden aus den Zuhörern kräftige Mitsinger. Der ganze Männerchor mit seinem Präsidenten Rolf Gärtner dankt allen, die etwas zum guten Gelingen dieses traditionellen Anlasses beigetragen haben.

 **Ad hoc Frauenchor und Männerchor Leibstadt**

## Ad hoc Frauenchor und Männerchor Leibstadt proben für das Konzert im Advent

Am Montag, 7. August beginnen die beiden Chöre gemeinsam mit der Probenarbeit. Sie treffen sich immer montags von 19:30 Uhr bis 21:30 Uhr im Probelokal in der Bernowa-Halle. Das eingetübte Adventskonzert wird am Sonntagabend, 10. Dezember, um 17 Uhr, in der St. Fridolinskirche in Leibstadt aufgeführt. Ein Novum wird sein, dass die Sängerinnen und Sänger ihr Konzert ein zweites Mal aufführen werden und zwar in der Kirche in Nussbaumen. Hier ist unser Dirigent Georg Masanz auch Kirchenmusiker. Das Konzert wird dort am Samstag, 16. Dezember, um 19 Uhr zu hören sein.

Der Männerchor sucht für diese befristete Zeit noch interessierte Sängerinnen und Sänger, die bereit sind, die beiden Chöre bei diesem Vorhaben zu unterstützen. Notenkenntnisse werden nicht vorausgesetzt!

Wer sich angesprochen fühlt, bei diesem Projekt mitzumachen, darf sich bei einem Vorstandsmitglied melden. Er oder sie kann aber auch einfach zur ersten Probe in der Bernowa-Halle erscheinen.

Der Dirigent Georg Masanz und der Präsident Rolf Gärtner, sowie alle Sängerinnen und Sänger würden sich über eine Unterstützung, egal in welcher Stimmlage, sehr freuen. Der Appell richtet sich nicht nur an Leibstadterinnen und Leibstadter, auch Personen aus der näheren Umgebung sind ganz herzlich willkommen.

## Sommerküche frisch und saisonal

Auch dieses Jahr überrascht uns Anna Vögele wieder mit ihren tollen Kochideen. Lassen Sie sich vom Kochkurs inspirieren und tauchen Sie in eine neue, vielfältige Genusswelt. Ein raffiniertes Menü mit Vorspeise, Hauptgang und Dessert erwartet Sie. Die Rezepte werden in kleinen Gruppen selbst zubereitet.

Datum	<b>Freitag, 25. August</b>
Zeit	<b>18:30 – 23 Uhr</b>
Ort	Kochschule Leuggern
Kosten	CHF 45.00 / Mitglied CHF 50.00 / Nichtmitglied

Wie gewohnt, werden die vielen Köstlichkeiten beim gemütlichen Beisammensein nach Wunsch mit einem Glas Wein genossen.

Alle interessierten Frauen und Männer sind herzlich eingeladen. Anmeldung bis zum 15. August bei Jacqueline De Pieri unter 079 716 19 12 oder [www.frauenbundleuggern.ch](http://www.frauenbundleuggern.ch).

Wir freuen uns auf einen schönen Abend!

## Chrabelträff Leuggern und Umgebung

Am Chrabelträff sind Kinder von 0 bis zum Kindergartenbeginn mit ihrer Bezugsperson (Eltern, Grosseltern, Paten etc.) herzlich Willkommen zu einem gemütlichen, ungezwungenen Zusammensein. Auch Geschwisterkinder dürfen auf Besuch kommen. Es besteht die Möglichkeit, das Znüni einmal anders zu geniessen, Kontakte zu knüpfen und Erfahrungen zu tauschen. Für Spielsachen ist gesorgt, bitte Znüni sowie Finken oder Anti-Rutschsocken mitbringen. Kaffee und Kuchen sind organisiert.

Für Nicht-Mitglieder des Frauenbunds Leuggern erheben wir einen Unkostenbeitrag von CHF 3.00 pro Besuch.

Wann	NEU Mittwoch, jeweils zwischen 9 und 11 Uhr <b>30. August, 27. September, 25. Oktober, 29. November, 13. Dezember</b>
Wo	Im Dachgeschoss der Lupe (Kirchplatz) im Pfarreizentrum Leuggern
Infos	Claudia Schürch, 079 815 24 27 Susi Widmer, 079 390 90 36 <a href="http://www.frauenbundleuggern.ch">www.frauenbundleuggern.ch</a>

## Gasthaus zum Schützen, Betriebsferien



Der Schützen macht Betriebsferien und bleibt vom **1. August bis einschliesslich 15. August geschlossen**. Wir danken für Ihr Verständnis. Ab Mittwoch, 16. August sind wir ab 8:30 Uhr wieder für Sie da!

Wir wünschen allen eine schöne Zeit!  
Gasthaus zum Schützen Team

## RADAG kontrolliert den Zustand der Drainageleitungen im Ortsteil Full

Die Rheinkraftwerk Albruck-Dogern AG (RADAG) wird von Juli bis in den Herbst Zustandskontrollen der auf dem Gemeindegebiet Full-Reuenthal, nur Ortsteil Full, gelegenen Drainageleitungen vornehmen. Hierzu wurde das Schweizer Unternehmen S. Stutz Kanalreinigung AG beauftragt. Die mit der Gemeinde abgestimmten Massnahmen können temporär zu privaten Grundstücksbetretungen oder Behinderungen durch Reinigungs- oder Kamerafahrzeuge führen. Die betroffenen Grundstückseigentümer wurden bereits schriftlich darüber informiert.



## Gratis Mütter- und Väterberatung

### Leibstadt

Die Mütter- und Väterberatung in Leibstadt findet im Alterswohnheim zum Salzwirtli, Parterre, in der Regel jeden 2. Freitag im Monat **mit Voranmeldung** statt:

- › **14. Juli**, am Nachmittag mit Voranmeldung
- › **11. August**, am Nachmittag mit Voranmeldung

### Full-Reuenthal

Die Mütter- und Väterberatung in Full-Reuenthal findet im Mehrzweckgebäude Bühl (alter Kindergarten), in der Regel jeden 1. Mittwoch im Monat **mit Voranmeldung** statt.

- › **2. August**, am Nachmittag mit Voranmeldung

### Beratung per Telefon

Telefonisch ist die Mütter- und Väterberatungsstelle des Zurzibiets am Montag, Mittwoch, Donnerstag und Freitag von **8:15 bis 10:15 Uhr** sowie am Dienstag von **13:30 bis 15:30 Uhr** erreichbar, 056 245 42 40. Übrige Zeit: Telefonbeantworter, Nachricht hinterlassen, wir rufen zurück.

## Gratis Rechtsauskunft

Der Aargauische Anwaltsverband erteilt in den Gemeinden Böttstein, Leuggern, Klingnau, Döttingen und Zurzach unentgeltliche Rechtsauskünfte. Für die einzelnen Daten und Termine wird auf die Publikation auf der Website der Gemeinde sowie im Anschlagkasten beim Gemeindehaus verwiesen. Es werden kurze und kostenlose Auskünfte über rechtliche Fragen in allen Bereichen über eine Zeitdauer von max. 15 Minuten erteilt. Eingehendere juristische Beratungen sind im Rahmen dieser Rechtsauskunft nicht möglich. Die nächsten Termine sind:

### **Montag, 14. August, von 18 – 19 Uhr**

Leuggern, Gemeindehaus, Mehrzweckraum 2. Stock

### **Donnerstag, 24. August, von 18 – 19 Uhr**

Klingnau, Schloss, 1. Stock, Raum 11

Alle Ratsuchenden werden gebeten, um 18 Uhr an den Auskunftsstellen zu sein. Wartet bis 18:30 Uhr niemand mehr, wird die Stelle geschlossen.



## Termine Leibstadt

Dienstag, 1. August, ab 17 Uhr

### **Bundesfeier**

Schulareal Leibstadt

Freitag, 11. August, ab 17 Uhr

### **Summer Bash, Guggemusig Seifesüder**

Bernowa-Halle

Samstag, 12. August, ab 17 Uhr

### **Summer Bash, Guggemusig Seifesüder**

Bernowa-Halle

Samstag, 19. August, 13:30 Uhr

### **Waldumgang**

Treffpunkt beim Gemeindehaus

Weitere Termine und Anlässe:

[www.leibstadt.ch](http://www.leibstadt.ch)

## Termine Full-Reuenthal

Mittwoch, 19. Juli, 19:30 – 22 Uhr

### **Dog-/Jass-Spielabend**

Erdmannli-Huus

Montag, 31. Juli, ab 17 Uhr

### **Bundesfeier**

Chrützli Reuenthal

Weitere Termine und Anlässe:

[www.full-reuenthal.ch](http://www.full-reuenthal.ch)



## Rückblick Lindenfest

Am vergangenen Samstag, 1. Juli konnten wir zusammen ein herrliches Lindenfest feiern.

Es freute uns, dass sich viele Einwohnerinnen und Einwohner auf dem Lindenplatz versammelten und zusammen den nicht optimalen Wetterprognosen trotzten und einen schönen Abend verbringen konnten. Die Brass Band Full lieferte mit ihrem Jubiläumskonzert eine wie immer fantastische musikalische Unterhaltung, die Jung und Alt genossen. DJ HU war für die weitere musikalische Umrahmung des Festes verantwortlich und sorgte gekonnt dafür, dass sämtliche Musikgeschmäcker und Wünsche bis spät in die Nacht bedient wurden. Auch für das leibliche Wohl war gesorgt und die Festbesucher konnten sich mit leckeren Speisen und feinem lokalen Bier verwöhnen.

Wir bedanken uns bei allen Besuchern und Helfern, die zu einem rundum gelungenen Fest mit einer super Stimmung beitrugen. Wir freuen uns bereits auf das nächste Lindenfest.

Euer Brauverein Full



### So erreichen Sie die Gemeindeverwaltung

Gemeindeverwaltung Leibstadt und Full-Reuenthal  
Oberdorfstrasse 222, 5325 Leibstadt  
Telefon 056 267 63 40  
kanzlei@leibstadt.ch

### Öffnungszeiten

Mo, Di & Do 9 – 11:30 und 14 – 16:30 Uhr  
Mittwoch 9 – 11:30 und 14 – 18 Uhr  
Freitag 9 – 11:30 Uhr (Nachmittag geschlossen)

### Nächstes Mitteilungsblatt: Ende August 2023

**Redaktionsschluss:** Mittwoch, 16. August 2023

Sie möchten Beiträge im Mitteilungsblatt veröffentlichen?

Alle Informationen und Richtlinien finden Sie unter:

[www.leibstadt.ch/\\_docn/3558269/Richtlinien\\_fur\\_externer\\_Beitraege.pdf](http://www.leibstadt.ch/_docn/3558269/Richtlinien_fur_externer_Beitraege.pdf)

Wir drucken bei der Bürli AG Döttingen.

[www.leibstadt.ch](http://www.leibstadt.ch)

[www.facebook.com/gemeinde.leibstadt](https://www.facebook.com/gemeinde.leibstadt)

[www.instagram.com/gemeinde.leibstadt](https://www.instagram.com/gemeinde.leibstadt)

[www.full-reuenthal.ch](http://www.full-reuenthal.ch)

